

EGON DAITEKE BITARTEKARITZARIK ESPARRU PENALEAN?

Duela zortzi urte hasi zen Nafarroan erasotzailearen eta biktimaren arteko Bitartekaritza Penaleko esperientzia «pilotu» bat, BJKOaren babesean eta Justizia Lehengoratzailaren printzipioen barnean. Programa hori aitzindaria zen Espainian, eta praktikan jarri nahi zituen zegozkien zuzentarauen bidez onetsitako europar manuak, herritarrengandik hurbilago egongo zen justizia baten aldekoak zirenak.

Hasiera batean **Nafarroako Bitartekaritza Elkarteak (ANAME)** modu boluntarioan kudeatu zuen eta geroago Nafarroako Parlamentuak eta Gobernuak lagundu zioten aurrekontuen bidez. Programa Iruñeko Instrukzioko 3. epaitegian jarri zen praktikan, eta pixkanaka ezarri da. Egun, Nafarroako epaitegi eta areto ia gehienek zerbitzu honetara bidaltzen dituzte auziak, eta harreman estua dauka Nafarroako Fiskaltzarekin. Gaur esan daiteke Nafarroako Gobernuaren Lehendakaritzako, Funtzio Publikoko, Barneko eta Justiziako Departamentuak herritarrei eskainitako zerbitzu bat dela bitartekaritza penala, eta urtero hobetzeko eta indartzeko asmoa duela. 2014. urtean 300 kasutik gora bidali zituzten zerbitzu honetara erakunde judizialetatik (% 42 hazi ziren eratorritako auziak). Horrek esan nahi du gure herrialdean gisa honetako esperientzieta buru dagoela.

Honela, eta zortzi urteko esperientziaren ondoren interesgarria iruditzen zaigu era-gile parte-hartziale guztiek (epaileak, fiskalak, bitartekariak...) aztertzea zer eragin izan duen bitartekaritza penalaren garapenak Nafarroan, bere zaitasunak eta proposatu diren konponbideak. Hori guztia, esperientzia horiek bitartekaritzaren profesionalei eta etorkizuneko bitartekariei transmititzeko helburuarekin.

Hala ere, ezin hitz egin bitartekitzari buruz aditu gabe aurretik esan den guztiaren benetako protagonista izan direnei: bitartekaritza penalaren prozesu batean parte hartu duten pertsonai. Prozesuaren barnean zer sentiu zuten, nola bizi izan zuten elkarriketa beste partedunarekin, jakinik prozesu judicial baten erdian zeudela, eta zer harreman izan zuten, bestalde, bitartekariarekin, nola bilatu zuten irtenbide bat, eta zer ikasi zuten, zerbait ikasi bazuten. Protagonistek diotenak berebiziko garrantzia izango du azterteko zein emaitzetara iritsi garen printzipio lehengoratzaileak aplikatzen gai penaletan.

Horregatik guztiagatik gonbit egiten dizuegu etor zaitezten jardunaldi hauetara, eta modu aktiboan parte har dezazuen. Espero dugu onuragarri izatea zuentzat, eta balio izatea gatazkak elkarriketaren bidez konpontzeko bidean urratsak egiten jarratzeko, hori baita edozein bitartekaritza prozesuren azken helburua.

HASIERA

- **Alfonso Carlosena García jauna**
Nafarroako Unibertsitate Publikoko errektorea
- **María José Beaumont Aristu andrea**
Lehendakaritzako, Funtzio Publikoko, Barneko eta Justiziako Departamentuko kontseilaria
- **Francisco José Alenza García jauna**
Nafarroako Unibertsitate Publikoko Zientzia Juridikoen Fakultateko dekanoa
- **Mª Dolores Figueiras San Martín andrea**
Iruñeko Bitartekaritza Penaleko Zerbitzuko bitartekaria. Batzorde antolatzalea

EBALUAZIO BAT, IRUÑEKO BITARTEKARITZA PENALEKO ZERBITZUAK ZORTZI URTE EGIN ONDOREN

- **Mari Paz Benito Osés andrea**
Iruñeko Instrukzioko 3. Epaitegiko epaile titularra. Epaile dekanoa
- **Elena Cerdán Urra andrea**
Nafarroako Foru Erkidegoaren Goi Fiskaltzako fiskala.
Nafarroako Fiskaltzaren Adostasunen eta Bitartekaritza Penalaren Zerbitzuari atxikia
- **Manuel Ledesma Moreno jauna**
Iruñeko Bitartekaritza Penaleko Zerbitzuko koordinatzailea. ANAME elkarteko kidea. Abokatua

Moderatzailea: **Leticia Jericó Ojer andrea**
Nafarroako Unibertsitate Publikoko Zuzenbide Penaleko irakasle doktorea. Batzorde antolatzalea

Kafea hartzeko atsedenaldia: 17:45ean

ELKARRIZKETAK BITARTEKARITZARI BURUZ. BENETAKO BI KASU

- **D. Iñaki Huarte Sala jauna**
Iruñeko Bitartekaritza Penaleko Zerbitzuko bitartekaria. Abokatua
- **Maite Virto Ibáñez andrea**
Iruñeko Bitartekaritza Penaleko Zerbitzuko bitartekaria. Gizarte langilea

Aurkezlea eta dinamizatzailea: **José Luis Otano López jauna**
Iruñeko Bitartekaritza Penaleko Zerbitzuko bitartekaria. Psikologoa. Batzorde antolatzalea

*Bitartekaritzan parte izan dutenek hitz egingo dute, beren esperientziaren berri emateko.

AMAIERA

- **Paz Francés Lecumberri andrea**
Nafarroako Unibertsitate Publikoko irakasle laguntzaile doktorea. ANAMEko burua. Batzorde antolatzalea

¡Hablemos!



II Jornadas de JUSTICIA RESTAURATIVA

Martes, 22 de septiembre de 2015

Hora: 16.30

Sala Ada Byron

Edificio de las Encinas
UNIVERSIDAD PÚBLICA DE NAVARRA

Inscripción y certificados

facultad.cienciasjuridicas@unavarra.es



Nafarroako Gobernua **Gobierno de Navarra**

upna
Universidad
Pública de Navarra
Nafarroako
Unibertsitate Publikoa

Facultad de Ciencias Jurídicas
Zientzia Juridikoen Fakultatea

¿PUEDE HABER MEDIACIÓN EN EL ÁMBITO PENAL?

Hace ya ocho años que dio comienzo en Navarra una experiencia «piloto» de mediación penal entre agresor y víctima, bajo el auspicio del CGPJ y enmarcada dentro de los principios de la Justicia Restaurativa. Este programa, pionero en España, trataba de llevar a la práctica los mandatos europeos aprobados a través de las correspondientes directivas que abogaban por una justicia más cercana a la ciudadanía.

Gestionado inicialmente de forma voluntaria por la **Asociación Navarra de Mediación (ANAME)** y más tarde apoyado presupuestariamente por el Parlamento y el Gobierno de Navarra, este programa que se puso en práctica en el Juzgado de Instrucción nº 3 de Pamplona ha ido implementándose progresivamente. Actualmente, casi la totalidad de los juzgados y salas penales de Navarra derivan asuntos a este servicio y se ha logrado una estrecha colaboración con la Fiscalía de Navarra. Hoy se puede afirmar que la mediación penal es un servicio a la ciudadanía ofrecido por la Consejería de Presidencia, Función Pública, Interior y Justicia de Gobierno de Navarra con aspiraciones de mejorar y consolidarse cada año. El pasado año 2014 más de 300 casos fueron derivados a este servicio desde las instancias judiciales (con un incremento del 42 % de los asuntos derivados), lo que implica situarlo a la cabeza de las experiencias de este tipo en nuestro país.

De este modo, y tras ocho años de experiencia nos parece interesante analizar con todos los agentes intervinientes (jueces, fiscales, mediadores...) qué ha supuesto el desarrollo de la mediación penal en Navarra, sus dificultades y las soluciones que se han propuesto. Todo ello con el objetivo de transmitir estas experiencias a los profesionales de la mediación y a los futuros mediadores.

Sin embargo no se podría hablar de mediación sin escuchar a quienes han sido los verdaderos protagonistas de todo lo antedicho: las personas que han participado en un proceso de mediación penal. Conocer cómo se sintieron dentro del proceso, cómo vivieron el diálogo con la otra parte sabiendo que estaban inmersas en un proceso judicial, cómo afectó a sus relaciones y cómo se relacionaron a su vez con el mediador, cómo buscaron una solución y qué aprendizaje, si es que lo ha habido, consiguieron. La voz de estos protagonistas será de vital importancia para analizar los resultados alcanzados en la aplicación de los principios restaurativos en el marco penal.

Por todo esto os invitamos a asistir a estas Jornadas y a participar activamente en ellas, esperando que os resulten útiles y sirvan para seguir dando pasos en la dirección de la resolución dialogada de los conflictos, fin último de cualquier proceso de mediación.

APERTURA

- **D. Alfonso Carlosena García**
Rector Magnífico de la Universidad Pública de Navarra
- **Dña. María José Beaumont Aristu**
Consejera de Presidencia, Función Pública, Interior y Justicia del Gobierno de Navarra
- **D. Francisco José Alenza García**
Decano de la Facultad de Ciencias Jurídicas de la Universidad Pública de Navarra
- **Dña. Mª Dolores Figueiras San Martín**
Mediadora del Servicio de Mediación Penal de Pamplona. Comité organizador

UNA EVALUACIÓN A LOS OCHO AÑOS DEL SERVICIO DE MEDIACIÓN PENAL DE PAMPLONA

- **Dña. Mari Paz Benito Osés**
Titular del Juzgado de Instrucción nº 3 de Pamplona. Jueza decana
- **Dña. Elena Cerdán Urra**
Fiscal de la Fiscalía Superior de la Comunidad Foral de Navarra.
Adscrita al Servicio de Conformidades y Mediación Penal de la Fiscalía de Navarra
- **D. Manuel Ledesma Moreno**
Coordinador del Servicio de Mediación Penal de Pamplona. Miembro de la Asociación ANAME. Abogado

Moderadora: Dña. Leticia Jericó Ojer
Profesora contratada doctora de Derecho Penal de la Universidad Pública de Navarra. Comité organizador

Pausa café: 17.45 h.

DIÁLOGOS SOBRE MEDIACIÓN. DOS CASOS REALES

- **D. Iñaki Huarte Sala**
Mediador del Servicio de Mediación Penal de Pamplona. Abogado
- **Dña. Maite Virto Ibáñez**
Mediadora del Servicio de Mediación Penal de Pamplona. Trabajadora social

Introduce y dinamiza: D. José Luis Otano López
Mediador del Servicio de Mediación Penal de Pamplona. Psicólogo. Comité organizador

*Participarán las personas implicadas en la mediación, quienes contarán su experiencia.

CLAUSURA

- **Dña. Paz Francés Lecumberri**
Profesora ayudante doctora de la Universidad Pública de Navarra. Presidenta de ANAME. Comité organizador

Hitz egin dezagun!



JUSTIZIA LEHENGORATZAILEARI buruzko II. Jardunaldiak

Asteartea, 2015eko irailak 22 • Ordua: 16:30ean

Ada Byron aretoan

Arteak eraikinean
NAFARROAKO UNIBERTSITATE PUBLIKOA

Izen-estateak eta egiaztagiriak
facultad.cienciasjuridicas@unavarra.es



Nafarroako
Gobernua
Gobierno
de Navarra

upna
Universidad
Pública de Navarra
Nafarroako
Universitate Publikoa

Facultad de Ciencias Jurídicas
Zientzia Juridikoen Fakultatea